

Protokol nr. 2
Om EKSF-produkter til Europaftalen (»Aftalen«)

ARTIKEL 1

Denne protokol finder anvendelse på de produkter, der er opført i bilag I til EKSF-Traktaten, som nærmere anført i Den Fælles Toldtarif*).

EKSF-stålprodukter

ARTIKEL 2 ¹⁾

Gældende importtold i Fællesskabet på EKSF-stålprodukter med oprindelse i Den Slovakiske Republik afskaffes gradvis i overensstemmelse med følgende tidsplan:

- 1) alle todsatser nedsættes til 80% af basistolden på tidspunktet for aftalens ikrafttræden;
- 2) Der foretages yderligere nedsættelser til 60%, 40%, 20% og 0% af basistolden ved begyndelsen af henholdsvis det andet, tredje, fjerde og femte år efter aftalens ikrafttræden.

ARTIKEL 3

Gældende importtold i Den Slovakiske Republik på EKSF-stålprodukter med oprindelse i Fællesskabet afskaffes gradvis i overensstemmelse med følgende tidsplan:

- 1) for produkter, der er anført i bilag I til denne protokol, afskaffes tolden på datoen for aftalens ikrafttræden;
- 2) for produkter, der er anført i bilag II til denne protokol, afskaffes tolden som fastsat i artikel 11, stk. 2, i aftalen;
- 3) for produkter, der er anført i bilag III til denne protokol, afskaffes tolden som fastsat i artikel 11, stk. 3, i aftalen.

ARTIKEL 4

1. Kvantitative importrestriktioner i Fælles-

skabet for EKSF-stålprodukter med oprindelse i Den Slovakiske Republik samt foranstaltninger med tilsvarende virkning afskaffes på tidspunktet for aftalens ikrafttræden.

2. Kvantitative importrestriktioner i Den Slovakiske Republik for EKSF-stålprodukter med oprindelse i Fællesskabet samt foranstaltninger med tilsvarende virkning afskaffes på tidspunktet for aftalens ikrafttræden.

Kapitel II

EKSF-kulprodukter

ARTIKEL 5

Gældende importtold i Fællesskabet på EKSF-kulprodukter med oprindelse i Den Slovakiske Republik afskaffes gradvis og senest et år efter aftalens ikrafttræden, med undtagelse af de produkter og regioner, der er nævnt i bilag IV, for hvilke tolden afskaffes senest fire år efter aftalens ikrafttræden.

ARTIKEL 6

Kulprodukter med oprindelse i Fællesskabet importeres i Den Slovakiske Republik uden told fra datoen for aftalens ikrafttræden.

ARTIKEL 7

1. Gældende kvantitative restriktioner i Fællesskabet for EKSF-kulprodukter med oprindelse i Den Slovakiske Republik afskaffes senest et år efter aftalens ikrafttræden med undtagelse af sådanne, som vedrører de i bilag IV nævnte produkter og regioner, og som afskaffes senest fire år efter aftalens ikrafttræden.

2. Gældende kvantitative restriktioner på import i den Slovakiske Republik af kulprodukter med oprindelse i Fællesskabet såvel som foran-

*) EFT nr. L 247 af 10.9.1990.

¹⁾ Fra den 1. juni 1993 til den 31. december 1995 anvendes med forbehold af ændringer bestemmelserne i afgørelse 1/93(C) og 1/93(S) truffet af Det Blandede Udvalg i medfør af interimsaftalen mellem Fællesskabet og Den Tjekkiske og Slovakiske Føderative Republik om handel og handelsanliggender, undertegnet den 16. december 1991, som ændret ved tillægsprotokollerne mellem Fællesskabet og henholdsvis Den Tjekkiske Republik og Den Slovakiske Republik.